

¡Servicios lingüísticos de calidad que marcan la diferencia!

- Traducciones comerciales
- Traducciones técnicas y especializadas
- Traducciones jurídicas y juradas
- Traducciones de sitios Web
- Traducciones urgentes
- Interpretación
- Doblajes de voz
- Subtítulos
- Maquetación, Publicación y Edición
- Transcripciones



ALPHATRAD EUSKADI
Optilingua INTERNATIONAL

info@alphatrad.eus | www.alphatrad.eus

Tel. 901 264 000



Alphatrad Euskadi es la filial en Euskadi y Navarra del grupo Optilingua, con más de 35 años de experiencia y 80 sucursales en Europa.



ALPHATRAD EUSKADI
OptilinguaINTERNATIONAL



Además de su personal interno, cuenta con una plataforma de expertos lingüísticos repartidos por todo el mundo.

Servicios lingüísticos especializados para todos los sectores:

Comercio, Tecnología, Derecho, Electrónica, Energía, Farmacia, Finanzas, Logística, Marketing, Mecánica, Medicina, Medio Ambiente, Química/Paraquímica, Salud, Agroalimentación, etc.

Alphatrad Euskadi responde a todas sus necesidades de traducción y de servicios lingüísticos avanzados (interpretación, subtitulación, doblaje, etc.).

¡Servicios lingüísticos de calidad que marcan la diferencia!

LAS AGENCIAS DE ALPHATRAD EN EUSKADI Y NAVARRA

Bilbao

Edificio Albia I
C/ San Vicente, 8 -
6º pta - dpto. 8.
E-48001 Bilbao - Vizcaya
bilbao@alphatrad.eus

Pamplona / Navarra

C/ Arcadio María Larraona, 1 -
2ª planta.
E-31008 Pamplona
pamplona@alphatrad.eus

San Sebastián

C/ Oquendo, 13 - 3º.
E-20004 San Sebastián
guipuzcoa@alphatrad.eus

Vitoria-Gasteiz

C/ Pedro Ásua, 69-73.
E-01008 Vitoria-Gasteiz
alava@alphatrad.eus

info@alphatrad.eus
www.alphatrad.eus
Tel. 901 264 000



Traducciones comerciales

Alphatrad desea ayudar a las empresas que utilizan lenguas extranjeras como herramienta de trabajo en su proceso de internacionalización. Aproveche nuestro alto nivel de especialización y experiencia.



Traducciones técnicas y especializadas

Los traductores de nuestra plataforma internacional tienen gran experiencia técnica e industrial.

Trabajan siempre en su lengua materna y residen en el país de la lengua de destino.



Traducciones urgentes

Solicite el servicio de traducción urgente, que le permite recibir sus textos traducidos en pocas horas, dependiendo del número de palabras.



Interpretación (de enlace, consecutiva o telefónica)

La interpretación se utiliza habitualmente en las relaciones comerciales, la diplomacia o en reuniones de negocios de grupos muy reducidos.

Ofrecemos este servicio de forma presencial o por teléfono.



Maquetación, publicación y edición

La presentación de sus documentos comerciales, técnicos o científicos requiere un correcto y atractivo diseño y tratamiento gráfico.

Diseñamos y revisamos sus documentos para que la traducción no pierda sus matices y se integre perfectamente con sus archivos en el formato adecuado, incluso si en ellos se utilizan caracteres cirílicos, hebreos, asiáticos o árabes.



Traducciones jurídicas y juradas

Una traducción jurídica debe ser realizada por un traductor especializado en Derecho.

Una traducción destinada a una Administración o que forme parte de un expediente de licitación internacional debe ser validada por traductores jurados.

La plataforma Alphatrad incluye una red internacional de traductores jurídicos y jurados.



Traducciones de sitios Web

La traducción de contenidos web es uno de los servicios más solicitados.

Nuestros traductores saben cómo trasladar el carácter y las sutilezas del contenido original a su traducción.

Para un posicionamiento natural de la Web, la traducción y la correcta adaptación de sus palabras claves a los mercados objetivo es crucial.



Doblajes de voz (voz off/over)

Alphatrad ofrece un servicio de doblaje de voz, audio y vídeo en el idioma de su elección.

Algunos ejemplos:

- Doblaje de audio de sus vídeos para Youtube, Dailymotion o Vimeo, presentaciones multimedia y contenidos web, etc.



Subtítulos

Mediante el uso de subtítulos para vídeos destinados a los mercados internacionales, cualquier producción, sin que importe su dimensión, puede prepararse en un plazo muy corto para su distribución inmediata en otros países.



Transcripción de soportes de audio y audiovisuales

Alphatrad también ofrece un servicio de transcripción para convertir cualquier tipo de material de audio o vídeo en un archivo de texto.

Servicio proporcionado para los principales formatos de audio y vídeo:

- MP3
- MPEG
- WAV
- WMV
- AIFF
- AAC
- AVI y otros.



ALPHATRAD EUSKADI
Optilingua INTERNATIONAL

Tel. 901 264 000
Edificio Albia I
C/ San Vicente, nº 8 -
6º pta - dpto. 8.
E-48001 BILBAO - VIZCAYA

Desde el extranjero:
Tel. +34 945 122 084



info@alphatrad.eus
www.alphatrad.eus

Grupo Optilingua International



Alphatrad Austria
www.alphatrad.at



Alphatrad Germany
www.alphatrad.de



Alphatrad Portugal
www.alphatrad.pt



ViaVerbia Belgium
www.viaverbia.be



Traducta Italy
www.traducta.it



Alphatrad Spain
www.alphatrad.es



Alphatrad Denmark
www.alphatrad.dk



ViaVerbia Luxembourg
www.viaverbia.lu



Traducta Switzerland
www.traducta.ch



Alphatrad France
www.alphatrad.fr



Traducta Netherlands
www.traducta.nl



Alphatrad UK
www.alphatrad.co.uk